



Municipalità 5

Arenella – Vomero

Segreteria Gruppi e Commissioni

L'anno 2026, addì 06 agosto, alle ore 09:30, sono state convocate la III Commissione Consiliare, Mobilità sostenibile, Legalità e sicurezza, e la IV Commissione, Scuola, Politiche educative, Politiche giovanili e Sport, in seduta congiunta, con il seguente Ordine del Giorno:

- 1) Approvazione verbale seduta precedente
- 2) Eventi tellurici e sicurezza dei plessi scolastici, verifiche e criticità. Prevenzione in vista della riapertura dei plessi scolastici del territorio municipale
- 3) Varie ed eventuali

La Commissione Consiliare si riunisce nella modalità "Mista" ai sensi del Regolamento di funzionamento degli Organi di Governo della Municipalità 5.

I Presidenti, verificata la presenza del numero legale, come da foglio di presenza allegato al presente verbale, del quale costituisce parte integrante, alle ore 10:30 dichiarano aperta la seduta.

Di Savino: Buongiorno a tutti, mettiamo in approvazione il verbale della seduta precedente. Con riferimento a quanto riportato in allegato, il verbale è approvato all'unanimità. Passiamo al secondo punto all'ordine del giorno. Stamattina abbiamo convocato questa Commissione in seguito ai significativi eventi sismici della scorsa settimana, ancora una volta scaturenti dai Campi Flegrei. Dobbiamo approfittare del momento di pausa delle attività didattiche per svolgere tutte le attività di controllo degli istituti scolastici affinché a settembre i ragazzi possano rientrare nella più totale sicurezza. Abbiamo avuto un'interlocuzione in merito con l'Arch. Rubinetti, e avrete trovato in allegato con la convocazione il protocollo ministeriale che la Protezione Civile applica per le procedure d'emergenza da attivare previste a tutela dei bambini e dei plessi. Siamo state rassicurate circa un'applicazione immediata di questo protocollo. Nel caso in cui le scosse superino i 3,5 gradi, come in questo caso, ci sono subito delle verifiche da parte dei responsabili, che devono rivolgersi ai nostri Uffici Tecnici. Ci è stato rappresentato infatti che da protocollo vengono contattati per un sopralluogo qualora si riscontrino anomalie, e in seguito a tale sopralluogo si fanno delle verifiche. Volevamo in ogni caso aggiornare la Commissione circa le assicurazioni che abbiamo ricevuto dagli Uffici Tecnici, e possiamo comunque, se avete delle osservazioni, trasferirle in un documento.

Siniscalchi: Tengo a precisare che la Commissione Scuola ha sempre lavorato a pieno su questo tema. Sebbene il sisma va a toccare tutta la parte della zona flegrea e della zona di Pozzuoli, è chiaro che la preoccupazione c'è per tutta la città di Napoli e anche il Vomero, che è in zona gialla. Il Protocollo Ministeriale comprende tutta una procedura per cui, se del caso, le Dirigenti Scolastiche avvisano i responsabili che poi chiamano il Servizio Tecnico per dei sopralluoghi in cui



Municipalità 5

Arenella – Vomero

Segreteria Gruppi e Commissioni

valutare se sono necessari interventi seri. Il bradisismo purtroppo è aumentato negli ultimi anni, e ci sono stati episodi sismici sia durante l'anno scolastico che al suo termine, come quello dello scorso 31 luglio. Il responsabile della sicurezza ha comunque attivato subito i controlli del caso. Sono stati riscontrati dei problemi al 13° Circolo legati al cornicione, così come problemi del genere sono stati riscontrati anche alla Pavese e alla Minucci. La scossa del 31 luglio ha comportato danni solo al Cavallino 54. L'ing. Magliano, che abbiamo ospitato l'altro giorno, mi ha inviato delle foto circa questa scuola. A seguito di questo sisma, infatti, pare siano presenti dei calcinacci. L'Arch. Rubinetti è andata subito, in ogni caso, sul posto per compiere pronte verifiche. Se ho ben capito i sopralluoghi li stanno facendo man mano, e vi aggiorneremo in corso d'opera.

Di Savino: Sono le Dirigenti che devono fare le segnalazioni, perché come specificato nel secondo allegato alla convocazione, è facoltà del Dirigente chiedere il sopralluogo mentre è obbligo del Servizio Tecnico intervenire. Se vogliamo sulla base di qualche criticità lavorare a un documento da presentare in merito, forse è questo l'impulso che dal punto di vista politico da parte nostra possiamo dare per far sì che i ragazzi possano tornare a settembre in un ambiente sicuro e tranquillo.

Siniscalchi: Sono favorevole a un documento, in quanto credo che questo discorso legato alla sicurezza nelle scuole è un argomento di fondamentale importanza.

Di Savino: Per accelerare i tempi potremmo anche lavorare a una lettera, senza essere così subordinati al passaggio in Consiglio.

Papa: Trovo giusta la periodica osservazione di ciò che avviene a seguito degli eventi sismici. Devo però dire che purtroppo ormai a ogni scossa sismica teniamo delle Commissioni che sono dei veri e propri copia e incolla. Diciamo di essere pronti a fronteggiare queste scosse, ma in realtà non è così. L'altro giorno rientrando verso il Vomero dopo la scossa ho visto persone per strada spaesate che non sapevano cosa fare. Questa disorganizzazione e questa mancanza di informazione potevano essere accettabili all'inizio di questo fenomeno, ma non dopo quattro anni e mezzo. Mentre facciamo i gazebo a piazza degli Artisti per illustrare come si conferiscono le cose, perché non facciamo invece anche delle iniziative di questo tipo per illustrare cosa l'amministrazione fa per fronteggiare il fenomeno del bradisismo. Credo che ci sono degli strumenti che sono stati messi in campo, ma allora mi chiedo come mai i cittadini non ne siano a conoscenza. Io avevo proposto una Commissione Consiliare ad hoc, o quantomeno un Tavolo in materia con degli esperti per poter prendere delle decisioni su cosa fare, perché il bradisismo è ormai una paura che è entrata nelle nostre vite. Dobbiamo passare a una fase attiva e non passiva nel fronteggiare questo evento sismico. Dobbiamo anche individuare delle strutture da adibire ad ospitare eventuali sfollati. Diamo



Municipalità 5

Arenella – Vomero

Segreteria Gruppi e Commissioni

alla gente il messaggio che noi questo fenomeno non lo subiamo solamente, ma lo affrontiamo, anche per lasciare un'eredità in materia a chi verrà dopo di noi. Non parliamo di un evento che avviene una volta ogni mille anni, ma di qualcosa con cui purtroppo ormai dobbiamo convivere. Facciamoci trovare pronti.

Di Savino: Io condivido questa osservazione, infatti ho chiesto alla Presidente di Municipalità di convocare un Consiglio monotematico invitando la Protezione Civile per illustrare i loro piani in merito relativi a come affrontare questo problema nel territorio.

Siniscalchi: Anche io condivido quanto detto dal cons. Papa.

Quatrano: Condivido totalmente anche io. Tra l'altro quando c'era Fucito come Assessore io ricordo che il Comune propose di destinare alcuni immobili a un mix di interventi che potevano essere emergenza abitativa o anche crolli di palazzi e strade. Chi c'era nella scorsa Consiliatura si ricorderà che a via Pigna abbiamo avuto un crollo per un problema fognario, così come è successo a via Morghen con la voragine apertasi due anni e mezzo fa. Trovarsi all'improvviso senza una casa dove dormire è un evento drammatico. All'epoca ricordo che c'erano anche un paio di alberghi a Rione Traiano, ma temo che questa cosa con il boom turistico sia venuta meno. Io credo che una soluzione potrebbe essere una convenzione con delle strutture ricettive, per cui tali strutture si dicono disponibili a ospitare eventuali persone a cui è interdetto l'accesso alla propria abitazione. Io ricordo con vergogna che noi riuscimmo a farci dare solo dei lettini, nella scorsa Consiliatura, da mettere nella stanza del Vicepresidente. Sono d'accordo col cons. Papa anche quando invita a non sottovalutare il problema; la zona gialla, infatti, è di fatto un falso, e io temo che non esistono piani di evacuazione realistici; anche la cosa delle zone di diversi colori è un qualcosa fatto per depotenziare il pericolo, e baso le mie idee su quel che dicono persone che studiano i Campi Flegrei da anni. Anche se fosse vero che siamo zona gialla, comunque, anche la zona gialla non è priva di pericoli. Io ero in Metropolitana quando c'è stata la scossa, e la Metro è sobbalzata.

Siniscalchi: Ci tengo a precisare che dire che siamo in zona gialla da parte mia non vuol dire sottovalutare il problema. Io ho detto un dato di fatto, ma è chiaro che la preoccupazione c'è, e anzi dobbiamo attenzionare la cosa.

Di Savino: Ho condiviso lo screenshot con la suddivisione delle zone; come zona gialla stando a questo documento noi siamo interessati solo da pesante ricaduta di ceneri vulcaniche in caso di eruzione.

Romanello: Scusatemi ma io vi devo interrompere, perché qui c'è una grande confusione e



Municipalità 5

Arenella – Vomero

Segreteria Gruppi e Commissioni

un'ignoranza forte. La zonizzazione è per il rischio vulcanico e non per il rischio sismico; se queste cose non le sappiamo noi, come possiamo pretendere che le sappiano i cittadini ? Rischio vulcanico e rischio sismico sono cose diverse. Stanno eruttando i campi flegrei o c'è un terremoto ? Ve lo dico io: c'è un terremoto. Informatevi prima di parlare; c'è ignoranza.

Di Savino: Io non sono un tecnico e non mi vanto di essere un tecnico.

Romanello: Consiglieria Di Savino, ma la capisce la differenza tra rischio sismico e rischio vulcanico ?

Di Savino: Io la capisco, e non sono qui a farmi offendere dal cons. Romanello.

Romanello: Allora continuate con le vostre Commissioni senza sapere nemmeno la differenza tra rischio sismico e rischio vulcanico.

Di Savino: Per me si sta superando il limite del decoro.

Quatrano: Cosa c'entra il decoro ? Si è parlato solo di "ignoranza".

Di Savino: Io non avevo dato la parola a nessuno, bisogna rispettare le modalità previste per lo svolgimento delle sedute.

Quatrano: Il cons. Romanello non ha violato nessuna modalità prevista.

Romanello: E' scandaloso che non si conosca la differenza tra rischio sismico e rischio vulcanico.

Di Savino: Ma un po' di valeriana stamattina no ?

Romanello: E allora chiudete la Commissione, io parlo finché non mi togliete la parola. Io non prendo sostanze.

Quatrano: Dire che un Consigliere prende la valeriana è offensivo, non usare la parola "ignorante".

Di Savino: Il cons. Romanello sta urlando; sono queste modalità di intervento che io non posso tollerare.

Quatrano: La cons. Di Savino attraverso un suo gesto ha dato del pazzo al cons. Romanello.



Municipalità 5

Arenella – Vomero

Segreteria Gruppi e Commissioni

Di Savino: Io non ho dato a nessuno del pazzo e non mi sarei mai permessa di farlo.

Romanello: ma voi avete mai visto che anche in Parlamento si urla, o pensate che la politica sia un giardino dove vanno tutti sempre d'accordo. Io sono stato interrotto più volte dalla Presidente della III Commissione cons. Di Savino e questo è un comportamento che stigmatizzo fortemente.

Di Savino: Io non avevo dato la parola al cons. Romanello, quindi sono io che stigmatizzo il suo comportamento.

Quatrano: Nel momento in cui il cons. Romanello ha iniziato a parlare e nessuno gli ha tolto la parola, è come se gliela si fosse data.

Romanello: Detto tutto ciò io concordo assolutamente col cons. Papa. Credo quindi che si debba convocare un Consiglio in merito. Apprendo che la Protezione Civile non abbia mai dato disponibilità a presenziare a un incontro con noi, e quindi chiedo di poter avere a disposizione tutte le interlocuzioni, immagino scritte, tra Municipalità e Protezione Civile, in modo che sulla base di ciò si possa convocare un Consiglio in merito.

Malfitano: Non in maniera provocatoria, vorrei sapere se noi siamo competenti a poter parlare di questi problemi relativi ai terremoti.

Di Savino: Noi in questa sede abbiamo convocato limitatamente alla competenza che abbiamo rispetto alla competenza che abbiamo sui plessi di nostra competenza, proprio per non eccedere alla nostra competenza.

Malfitano: Capisco il discorso della Presidente della III Commissione cons. Di Savino, però penso che noi ne dovremmo parlare a prescindere. Io penso che quando si parla di zone divise per colori, probabilmente dobbiamo fare in ogni caso molta più attenzione considerando come si stanno succedendo le scosse. Ben vengano quindi Commissioni su questi temi, anche se non dovessero pagarcele perché non rientrano nelle nostre competenze; a noi questo non interessa. L'importante è che ci sia un piano di evacuazione pronto e chiaro per i cittadini, con dei luoghi precisi in cui dover andare. Ricordo bene che noi avevamo previsto anche lo stadio Collana come luogo di aggregazione ?

Di Savino: In realtà non abbiamo mai illustrato i piani di evacuazione.



Municipalità 5

Arenella – Vomero

Segreteria Gruppi e Commissioni

Malfitano: Io credo che tutti noi conosciamo la differenza tra un'eruzione e un terremoto, ma quello che non sappiamo è il nesso tra i due fenomeni, e credo che proprio per questo sarebbe importante avere notizie in merito per poter poi dare informazioni certe ai cittadini.

Di Savino: Già due anni fa parlammo della possibilità di fare un Consiglio invitando l'Assessorato di competenza e la Protezione Civile, ma proprio perché c'è ignoranza in materia e io non mi vergogno di dire che, a causa di una carenza di informazione a monte, non conosco come cittadina della V Municipalità quali sono i comportamenti da assumere in questi casi.

Malfitano: E' giusto che noi non li conosciamo, in quanto non siamo esperti del settore, ma è proprio per questo che qualcuno deve spiegarcelo.

Di Savino: E' proprio per questo che è da tempo che sto sollecitando un incontro in tal senso. Si tratta di un qualcosa che va fatto non in Commissione ma in una sede più ampia come un Consiglio, a seguito del quale organizzare anche dei gazebo informativi per dare informazioni ai cittadini e permettergli di essere pronti in caso di bisogno. Io faccio un bagno di umiltà, non ho le competenze in merito non essendo un tecnico; io però sono una cittadina e dai cittadini sono stata eletta per rappresentarli. Quando il prof. Romanello mi dice che sono ignorante io non mi offendo, perché appunto non essendo una tecnica di questa materia ignoro determinati aspetti, e proprio per questo sono pronta a mettermi al primo banco e imparare

Siniscalchi: Tornando all'ordine del giorno, aggiorniamoci con questa lettera in quanto noi parlavamo di scuole e quindi possiamo sollecitare i nostri Servizi Tecnici

La Segreteria fa presente che alle ore 11:31 non è più presente il numero legale.

Di Savino: Chiudiamo la seduta alle 11 e 31.

Allegato foglio di presenza.

Il Segretario verbalizzante
Istr. Bruno Marchionibus

Il Presidente della III Commissione
Cons. Nunzia Di Savino

Il Presidente della IV Commissione
Cons. Maria Margherita Siniscalchi



Municipalità 5
Arenella – Vomero
Segreteria Gruppi e Commissioni

Municipalità 5 – Arenella / Vomero										Apertura:	10:30
III Commissione / IV Commissione					CONGIUNTA					Chiusura:	11:31
Seduta del 06/08/2026 Ore 09:30					Presenti: 16 - Assenti: 4						
Progr.	Nominativo Consigliere	Anz.	Delega	Entrata	Uscita	Entrata	Uscita	Verbale	Votazione	Votazione	
1	DI SAVINO NUNZIA (Pres.)	-		10:30 O	11:31			F			
2	SINISCALCHI MARIA MARGHERITA (Pres.)	-		10:30 O	11:31			F			
3	AISLER GIADA	14°		10:30 O	11:13			F			
4	CINQUEGRANA GIORGIO	1°		ASSENTE							
5	CONTINISIO GRAZIA ISABELLA	3°		ASSENTE							
6	DEL GIUDICE CINZIA	-		10:30 O	11:31			F			
7	DELLE DONNE GIULIO	7°		ASSENTE							
8	GRAGNANO EUGENIO	2°		10:30 O	11:17			F			
9	LAVIANO FABIO	8°		10:30 O	11:31			F			
10	MALFITANO MAURIZIO	12°		10:30 O	11:31			F			
11	NASTI GENNARO	5°		10:30 O	10:58			F			
12	QUATRANO DANIELE	9°		10:30 O	11:31			F			
13	ROLLO IRMA	13°		10:30 O	11:04			F			
14	ROMANELLO PIERLUIGI	15°		10:30 O	11:31			F			
15	SIMEOLI ANTONIO	10°		10:32 O	10:55			F			
16	TORINO PASQUALE	11°		10:30 O	11:13			F			
17	VENANZONI IVAN	6°		10:30 O	11:05			F			
18	CULIERS ANTONIO	4°		10:50 O	11:16						
19	FLORES FRANCESCO	-		ASSENTE							
20	PAPA EMANUELE	-		10:37 O	11:31						
Annotazioni: Seduta in modalità "Mista".										"P" = "In presenza" / "O" = "Da remoto"	

Il Segretario
Istr. Bruno Marchionibus

Il Presidente III Commissione
Cons. Nunzia Di Savino

Il Presidente IV Commissione
Cons. M. Margherita Siniscalchi